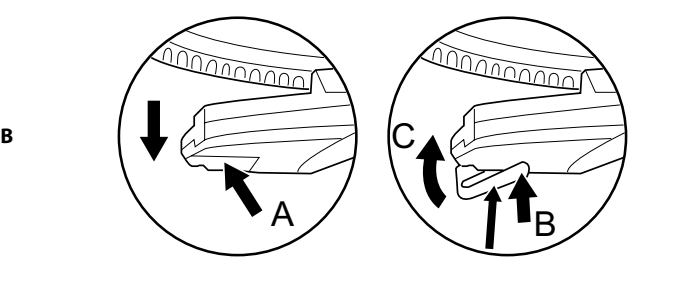
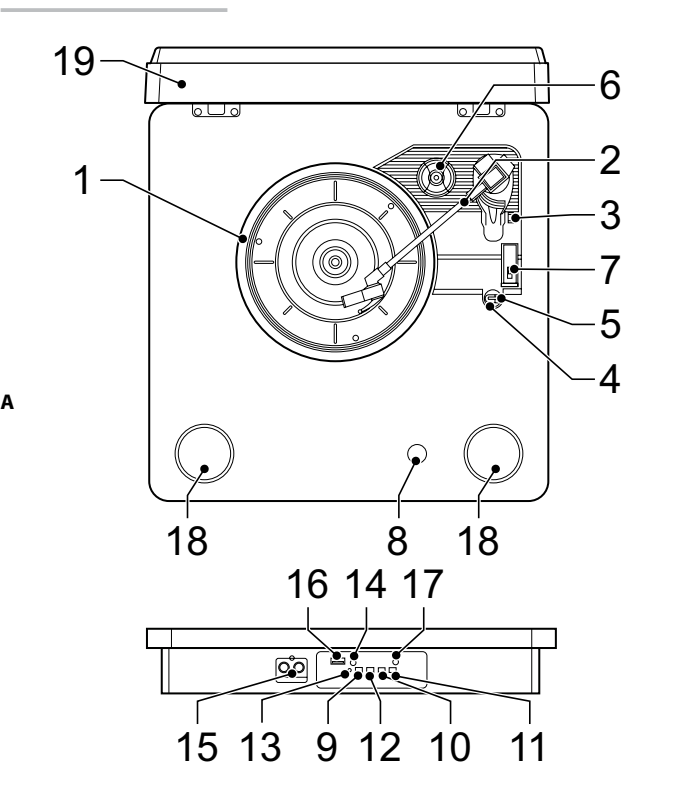


TURN300BK

Bluetooth turntable



Specifications:

- RMS: 2x3 W
- Peak power: 2x9 W
- Bluetooth version: 4.2
- Bluetooth frequency range: 2400 - 2483.5 MHz
- Max. RF transmission power: 0 dBm
- Speed: 33, 45, 78 rpm
- Turntable type: Manual
- Type of drive: Belt-drive
- USB MP3 Conversion: Direct from the device
- Connections: 3.5mm aux input, RCA output (Red, White), USB

English - Description (fig. A)

	- Place the vinyl record onto the turntable. - Remove the stylus cover by gently sliding the cover away from the tonearm. - Push the tonearm lift aside to unlock the tonearm. - Use the tonearm lifter to lift the tonearm or manually lift the tonearm. - Place the tonearm onto the outer edge of the vinyl record. The turntable starts to rotate and play the vinyl record automatically. - Lift the tonearm. Place the tonearm into the tonearm rest. - Engage the tonearm lock to lock the tonearm. - Remove the vinyl record from the turntable. Note: Before transport, make sure that the tonearm is locked.
6. 45 rpm adapter	Use the 45 rpm adapter to listen to the 45 rpm vinyl records.
7. Speed selector	Use the speed selector to select the speed (33/45/78 rpm).
8. On/off dial	Volume dial - Turn the dial clockwise to the "ON" position to switch on the device. - Turn the dial counterclockwise to the "OFF" position to switch off the device. Volume dial - Turn the dial clockwise to increase the volume. - Turn the dial counterclockwise to decrease the volume.
9. Mode button	Press the button to set the mode: Bluetooth / turntable.
10. Play/pause button	Press the button to play or pause the track.
11. Next button	Press the button to select the next track.
12. Previous button	Press the button to select the previous track.
13. Bluetooth indicator	- The indicator lights blue in Bluetooth mode. - Connect the headphones to the headphone jack. Warning: Do not use headphones at high volume levels to prevent hearing damage.
14. Headphone jack	
15. RCA output (red/white)	Use an external amplifier, connect the RCA cable to the RCA output of the device and to the external amplifier. Make sure that each plug of the RCA cable is connected according to the corresponding colour (red/white).
16. USB port	USB encoding function - Set the device to turntable mode. - Connect a USB device to the USB port. - To start USB encoding, press and hold the mode button. - To stop USB encoding, press and hold the mode button again. Note: You can only use the USB encoding function when the device is in turntable mode. You cannot use the USB encoding function when the device is in Bluetooth mode.
17. DC input (SV)	Playing tracks via USB - Set the device to Bluetooth mode. - Connect a USB device to the USB port. - Use the play/pause button and the next/previous buttons to play tracks.
18. Speaker	
19. Dust cover	- If you play vinyl records, open the dust cover. - If you do not play vinyl records, close the dust cover.

1. Turntable	- Place the vinyl record onto the turntable. - Remove the stylus cover by gently sliding the cover away from the tonearm. - Push the tonearm lift aside to unlock the tonearm. - Use the tonearm lifter to lift the tonearm or manually lift the tonearm. - Place the tonearm onto the outer edge of the vinyl record. The turntable starts to rotate and play the vinyl record automatically. - Lift the tonearm. Place the tonearm into the tonearm rest. - Engage the tonearm lock to lock the tonearm. - Remove the vinyl record from the turntable. Note: Before transport, make sure that the tonearm is locked.
2. Tonaarm	
3. Tonaarmhendel	
4. Tonaarmsteun	
5. Tonaarmlock	
6. 45 rpm adapter	Use the 45 rpm adapter to listen to the 45 rpm vinyl records.
7. Speed selector	Use the speed selector to select the speed (33/45/78 rpm).
8. On/off dial	Volume dial - Turn the dial clockwise to the "ON" position to switch on the device. - Turn the dial counterclockwise to the "OFF" position to switch off the device. Volume dial - Turn the dial clockwise to increase the volume. - Turn the dial counterclockwise to decrease the volume.
9. Mode button	Press the button to set the mode: Bluetooth / turntable.
10. Play/pause button	Press the button to play or pause the track.
11. Next button	Press the button to select the next track.
12. Previous button	Press the button to select the previous track.
13. Bluetooth indicator	- The indicator lights blue in Bluetooth mode. - Connect the headphones to the headphone jack. Warning: Do not use headphones at high volume levels to prevent hearing damage.
14. Headphone jack	
15. RCA output (red/white)	Use an external amplifier, connect the RCA cable to the RCA output of the device and to the external amplifier. Make sure that each plug of the RCA cable is connected according to the corresponding colour (red/white).
16. USB port	USB encoding function - Set the device to turntable mode. - Connect a USB device to the USB port. - To start USB encoding, press and hold the mode button. - To stop USB encoding, press and hold the mode button again. Note: You can only use the USB encoding function when the device is in turntable mode. You cannot use the USB encoding function when the device is in Bluetooth mode.
17. DC input (SV)	To power the device, connect the power adapter to the DC input of the device and to the wall socket.
18. Speaker	
19. Dust cover	- If you play vinyl records, open the dust cover. - If you do not play vinyl records, close the dust cover.

Use

Bluetooth mode

- Switch on the device.
- Select Bluetooth mode with the mode button.
- The Bluetooth indicator flashes blue. The device is in pairing mode.
- Activate Bluetooth on your Bluetooth device.
- Search for new devices on the Bluetooth device.
- Select the device: "TURN300BK". If a password is required, enter "0000".
- If the pairing is completed, the LED indicator will light blue.

Replacing the turntable stylus (fig. B)

The turntable stylus lasts for approximately 50 hours under normal operation. It is recommended to replace the turntable stylus as soon as you notice a change in the sound quality. The use of a worn-out turntable stylus can cause damage to the vinyl records. 78 rpm vinyl records will wear out the turntable stylus more quickly than 33/45 rpm vinyl records.

Warning!

- Before replacing the turntable stylus, make sure that the device is switched off.
- Do not bend or touch the turntable stylus.
- To remove the old turntable stylus:
 - Carefully place a screwdriver at the tip of the turntable stylus and push the turntable stylus downward (A).
 - Remove the old turntable stylus by pulling it down and forward simultaneously.
- To install the new turntable stylus:
 - Schakel voor reiniging en onderhoud altijd het apparaat uit.

- Hold the turntable stylus at the front edge and insert the rear edge of the turntable stylus into the tonearm (B).
- Push the turntable stylus upward to lock it into position (C).
- Gebruik geen reinigingsmiddelen of schuursmiddelen.
- Ring niet de binnenzijde van het apparaat.
- Probeer het apparaat niet te repareren. Indien het apparaat niet juist werkt, vervang het dan door een nieuw apparaat.
- Dompel het apparaat niet onder in water of andere vloeistoffen.

- Reinig het apparaat met een zachte, vochtige doek. Droog het apparaat grondig af met een schone, droge doek.
- Vinylplaten
 - Houd vinylplaten aan de randen vast met schone handen.
 - Raak het oppervlak van vinylplaten niet aan om de geluidskwaliteit te behouden.
 - Raak de groeven van vinylplaten niet aan.
 - Bewaar vinylplaten rechtop en in hun beschermhoes wanneer ze niet worden gebruikt.

Safety

- General safety**
 - Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference.
 - The manufacturer is not liable for consequential damages or for damages to property or persons caused by non-observance of the safety instructions and improper use of the device.
 - The device can be used by children from 8 years and above and by persons with a physical, sensory, mental or moral disability, or lack of experience and knowledge if they are supervised or instructed on how to use the device in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the device. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
 - Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual.
 - Do not use the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately.
 - The device is suitable for indoor use only. Do not use the device outdoors.
 - The device is suitable for domestic use only. Do not use the device for commercial purposes.
 - Do not use the device in locations with high humidity, such as bathrooms and swimming pools.
 - Do not use the device near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.

- Electrical safety**
 - CAUTION**
 - NEVER EXPOSE ELECTRIC SHOCK TO YOUR BODY OR EYES.
 - DO NOT OPEN.
 - To reduce risk of electric shock, this product should only be opened by an authorized technician when service is required.
 - Disconnect the product from the mains and other equipment if a problem should occur.
 - Do not use the device if the mains cable or mains plug is damaged or defective. If the mains cable or mains plug is damaged or defective, it must be replaced by the manufacturer or an authorised repair agent.
 - Before use, always check that the mains voltage is the same as the voltage on the rating plate of the device.
 - Do not move the device by pulling the mains cable. Make sure that the mains cable cannot become entangled.
 - Do not immerse the device, the mains cable or the mains plug in water or other liquids.
 - Do not leave the device unattended while the mains plug is connected to the mains supply.
 - Do not use an extension cable.

Cleaning and maintenance

Warning!

- Before cleaning or maintenance, always switch off the device.
- Do not use cleaning solvents or abrasives.
- Do not clean the inside of the device.
- Do not attempt to repair the device. If the device does not operate correctly, replace it with a new device.
- Do not immerse the device in water or other liquids.

- Clean the device using a soft, damp cloth. Thoroughly dry the device with a clean, dry cloth.

Vinyl records

- Hold vinyl records at the edges with clean hands.
- Do not touch the surface of vinyl records in order to maintain the sound quality.
- Do not touch the grooves of vinyl records.
- Store vinyl records upright and in their protective sleeve when not in use.

Support

If you need further help or have comments or suggestions please visit www.nedis.com/support

Contact

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 't-Hertogenbosch, The Netherlands

Nederlands - Beschrijv (fig. A)

1. Draaitafel	- Plaats de vinylplaat op de draaitafel. - Vervijder het naaldkapje door de kap voorzichtig van de toonaarm weg te schuiven. - Druk de toonaarmveringdeling opzij om de toonaarm te ontgrendelen. - Gebruik de toonaarmhendel om de toonaarm omhoog te brengen of breng de toonaarm handmatig omhoog.
2. Tonaarm	
3. Tonaarmhendel	Plaats de toonaarm op de buitenrand van de vinylplaat. De draaitafel begint te draaien en de vinylplaat automatisch af te spelen.
4. Tonaarmsteun	
5. Tonaarmveringeling	- Breng de toonaarm omhoog. Plaats de toonaarm in de toonaarmsteun. - Gebruik de toonaarmveringdeling om de toonaarm te vergrendelen. - Vervijder de vinylplaat van de draaitafel. - Let op: Voor transport voor dat de toonaarm is vergrendeld.
6. 45-toerenadapter	Gebruik de 45-toerenadapter om naar 45-toerenplaten te luisteren.
7. Snelheidsregelaar	Gebruik de snelheidsregelaar om de snelheid te selecteren (33/45/78 toeren).
8. Aan/uit-knop	Aan/uit-knop - Draai de knop rechtoom naar de stand "ON" om het apparaat in te schakelen. - Draai de knop linksom naar de stand "OFF" om het apparaat uit te schakelen. Volumeknop - Draai de knop rechtoom om het volume te verhogen. - Draai de knop linksom om het volume te verlagen.
9. Modusknop	Druk op de knop om de modus in te stellen: Bluetooth / draaitafel.
10. Afspelen/pauze-knop	Druk op de knop om de track af te spelen of tijdelijk te stoppen.
11. Volgende-knop	Druk op de knop om de volgende track te selecteren.
12. Vorige-knop	Druk op de knop om de vorige track te selecteren.
13. Bluetooth-indicator	De indicator brandt blauw in de Bluetooth-modus.
14. Hoofdtelefoon-aansluiting	Sluit de hoofdtelefoon aan op de hoofdtelefoonaansluiting. Waarschuwing: Gebruik geen hoofdtelefoons bij een hoog volumeniveau om gehoorschadiging te voorkomen.
15. RCA-uitgang (rood/wit)	Sluit voor het gebruik van een externe versterker de RCA-kabel aan op de RCA-uitgang van het apparaat en op een externe versterker. Zorg ervoor dat iedere plug van de RCA-kabel is aangesloten conform de overeenkomstige kleur (rood/wit).
16. USB-poort	USB-coderingsfunctie - Sluit de draaitafel aan in de draaitafelmodus. - Sluit een USB-apparaat aan op de USB-poort. - Houd de modusknop ingedrukt om de USB-codering te starten. - Houd de modusknop normaal ingedrukt om de USB-codering te stoppen. - Let op: U kunt de USB-coderingsfunctie alleen gebruiken als het apparaat in de draaitafelmodus staat. U kunt de USB-coderingsfunctie niet gebruiken als het apparaat in de Bluetooth-modus staat.

17. DC-ingang (SV)	Tracks afspelen via USB - Zet het apparaat in de draaitafelmodus. - Sluit een USB-apparaat aan op de USB-poort. - Gebruik de afspelen/pauze-knop en de volgende/vorige-knoppen om tracks af te spelen.
18. Speaker	Sluit voor het hoeden van het apparaat de stroomadapter aan op de DC-ingang van het apparaat en op het stopcontact.
19. Stofkap	- Open de stofkap als u vinylplaten afspelt. - Sluit de stofkap als u geen vinylplaten afspelt.

De naald vervangen (fig. B)

De naald gaat bij normaal gebruik ongeveer 50 uur mee. Het wordt aanbevolen om de naald te vervangen zodra u een wijziging in de geluidskwaliteit constateert. Het gebruik van een versleten naald kan schade aan de vinylplaten veroorzaken. 78-toerenplaten door de naald sneller slijten dan 33/45-toerenplaten.

Waarschuwing!

- Zorg er voor het vervangen van de naald voor dat het apparaat is uitgeschakeld.
- Bulg de naald niet en raak de naald niet aan.

De oude naald verwijderen

- Plaats voorzichtig een schroevendraaier op de punt van de naald en duw de naald naar beneden (A).
- Vervijder de oude naald door hem geleidelijk naar beneden en naar voren te trekken.

De nieuwe naald installeren:

- Houd de naald aan de voorzijde vast en steek de achterzijde van de naald in de toonaarm (B).
- Druk de naald naar boven om hem op zijn plaats vast te zetten (C).

Technische gegevens

Frequentiebereik	2400-2483,5 MHz
Maximaal zendvermogen	4 dBm

Veiligheid

Algemene veiligheid

- Lees voor gebruik de handleiding zorgvuldig door. Bewaar de handleiding voor latere raadpleging.
- De fabrikant is niet aansprakelijk voor gewijschade of voor schade aan eigendommen of personen veroorzaakt door het niet naleven van de veiligheidsinstructies en door verkeerd gebruik van het apparaat.
- Het apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met een lichamelijke, zintuiglijke, geestelijke of motorische beperking of zonder de benodigde ervaring en kennis indien ze onder toezicht staan of instructies krijgen over hoe het apparaat op een veilige manier kan worden gebruikt alsook de gevaren begrijpen die met het gebruik samenhangen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen, tenzij zij onder toezicht staan.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor de beoogde doeleinden. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan beschreven in de handleiding.
- Gebruik het apparaat niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect apparaat onmiddellijk.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor gebruik binnenhuis. Gebruik het apparaat niet buitenshuis.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat niet voor commerciële doeleinden.
- Gebruik het apparaat niet op platten met een hoge luchtvochtigheid, zoals badkamers en zwembaden.
- Gebruik het apparaat niet in de buurt van badkuipen, douches, wastafels of andere voorzieningen die water bevatten.

Elektrische veiligheid

- CAUTION**
 - NEVER EXPOSE ELECTRIC SHOCK TO YOUR BODY OR EYES.
 - DO NOT OPEN.
- Dit product mag voor onderhoud uitsluitend door een erkende technicus worden geopend om het risico op elektrische schokken te verkleinen.
- Koppel het product los van het stopcontact en van andere apparatuur als zich problemen voordoen.
- Gebruik het apparaat niet als het netstroom of de netschakker beschadigd of defect is. Indien het netstroom of de netschakker beschadigd of defect is, moet het onderdeel door de fabrikant of een erkend servicecentrum worden vervangen.
- Verwijder de naald niet, als het Netzkabel of der Netschakker beschadigd of defect is. Ist das Netzkabel oder der Netschakker beschadigt oder defekt, muss die Nahtabdel oder der Netschakker vom Hersteller oder einem autorisierten Service-Partner ersetzt werden.
- Vergewissen Sie sich stets vor dem Gebrauch, dass die Netzspannung mit der Spannung am dem Typenschild des Geräts übereinstimmt.
- Bewegen Sie das Gerät nicht durch Ziehen am Netzkabel. Achten Sie darauf, dass sich das Netzkabel nicht verwickeln kann.
- Tauschen Sie das Gerät, das Netzkabel oder den Netschakker nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, während der Netschakker mit dem Stromnetz verbunden ist.
- Verwenden Sie kein Verlängerungskabel.

- Reinigen Sie das Gerät vor dem Reinigen oder Warten stets ab.
- Verwenden Sie keine Lösungs- oder Scheuermittel.
- Reinigen Sie das Gerät nicht von innen.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu reparieren. Falls das Gerät nicht einwandfrei arbeitet, tauschen Sie es gegen ein neues aus.
- Tauschen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.

Reiniging en onderhoud

Waarschuwing!

- Schakel voor reiniging en onderhoud altijd het apparaat uit.

- Gebruik geen reinigingsmiddelen of schuursmiddelen.
- Ring niet de binnenzijde van het apparaat.
- Probeer het apparaat niet te repareren. Indien het apparaat niet juist werkt, vervang het dan door een nieuw apparaat.
- Dompel het apparaat niet onder in water of andere vloeistoffen.

- Reinig het apparaat met een zachte, vochtige doek. Droog het apparaat grondig af met een schone, droge doek.
- Vinylplaten
 - Houd vinylplaten aan de randen vast met schone handen.
 - Raak het oppervlak van vinylplaten niet aan om de geluidskwaliteit te behouden.
 - Raak de groeven van vinylplaten niet aan.
 - Bewaar vinylplaten rechtop en in hun beschermhoes wanneer ze niet worden gebruikt.

Support

Breng voor hulp of als u een opmerking of suggestie heeft een bezoek aan www.nedis.com/support

Contact

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 't-Hertogenbosch, Nederland

Deutsch - Beschreibung (Abb. A)

1. Plattenspieler	- Legen Sie die Schallplatte auf den Plattenspieler. - Entfernen Sie die Nadelschabdeckung, indem Sie die Abdeckung vorsichtig vom Tonaarm wegschieben. - Schieben Sie die Verriegelung des Tonaarms zur Seite, um den Tonaarm zu entriegeln. - Verwenden Sie den Tonaarmheber, um den Tonaarm anzuhaken. Heben Sie den Tonaarm alternativt manuell an. - Setzen Sie den Regler gegen den Uhrzeigersinn, um die Lautstärke zu regulieren. - Beginnt automatisch, sich zu drehen und die Schallplatte abzuspielen. - Heben Sie den Tonaarm an. Setzen Sie den Tonaarm auf der Tonaarmstütze ab. - Lassen Sie den Regler gegen den Uhrzeigersinn, um die Lautstärke zu verringern. - Nehmen Sie die Schallplatte vom Plattenspieler. - Mando de volumen
6. 45 U/Min. Adapter	Verwenden Sie ein 45 U/Min. Adapter, um Schallplatten mit 45 U/Min. abzuspielen.
7. Geschwindigkeitswähler	Verwenden Sie den Geschwindigkeitswähler, um die Geschwindigkeit (33/45/78 U/Min.) zu wählen.
8. Ein-/Aus-Knopf Lautstärkeknoopf	Ein-Aus-Drähknopf - Drehen Sie den Knopf im Uhrzeigersinn in die Position „ON“, um das Gerät einzuschalten. - Drehen Sie den Knopf gegen den Uhrzeigersinn in die Position „OFF“, um das Gerät auszuschalten. Lautstärkeregler - Drehen Sie den Regler im Uhrzeigersinn, um die Lautstärke zu erhöhen. - Drehen Sie den Regler gegen den Uhrzeigersinn, um die Lautstärke zu verringern.
9. Modustaste	Drücken Sie auf die Taste, um den Modus einzustellen: Bluetooth / Plattenspieler.
10. Wiedergabe/Pause-Taste	Drücken Sie auf die Taste, um den Titel wiederzugeben oder anzuhalten.
11. Weiter-Taste	Drücken Sie auf die Taste, um den nächsten Titel zu wählen.
12. Zurück-Taste	Drücken Sie auf die Taste, um den vorherigen Titel zu wählen.
13. Bluetooth-Anzeige	Die Anzeige leuchtet im Bluetooth-Modus blau auf.
14. Kopfhörerbuchse	Verbinden Sie den Kopfhörer mit der Kopfhörerbuchse. Warning: Verwenden Sie keine Kopfhörer mit hoher Lautstärke, um Hörschäden zu vermeiden.
15. RCA-Ausgang (rot/weiß)	Um einen externen Verstärker zu benutzen, verbinden Sie das RCA-Kabel mit dem RCA-Ausgang des Geräts und dem externen Verstärker. Stellen Sie sicher, dass jeder Stecker des RCA-Kabels entsprechend der richtigen Farbe (rot/weiß) angeschlossen ist.
16. USB-Anschluss	USB-Coderfunktion - Schalten Sie das Gerät in den Plattenspielermodus. - Schließen Sie ein USB-Gerät an den USB-Anschluss an. - Drücken und halten Sie die Modustaste gedrückt, um das USB-Codieren zu starten. - Ein Indikator für das USB-Codieren blinkt blau. Das Gerät befindet sich im Kopplungsmodus. - Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion an Ihrem Bluetooth-Gerät. - Suchen Sie auf dem Bluetooth-Gerät nach neuen Geräten. - Wählen Sie das Gerät: „TURN300BK“. Wenn ein Passwort erforderlich ist, geben Sie "0000" ein. - Ist die Kopplung abgeschlossen, leuchtet die LED-Anzeige blau. Titel über USB abspielen - Schalten Sie das Gerät in den Bluetooth-Modus. - Schließen Sie den Kopfhörer an den USB-Anschluss an. - Verwenden Sie die Play-/Pause-Taste und die Vorwärts-/Rückwärtstaste, um Titel abzuspielen.
17. DC-Eingang (SV)	Um das Gerät zu betreiben, verbinden Sie den Netzadapter mit dem DC-Eingang des Geräts und mit der Wandsteckdose.
18. Lautsprecher	
19. Staubabdeckung	- Öffnen Sie die Staubabdeckung, wenn Sie Schallplatten abspielen möchten. - Falls Sie keine Schallplatten abspielen möchten, schließen Sie die Abdeckung.

Gebrauch

Bluetooth-Modus

- Schalten Sie das Gerät ein.
- Wählen Sie den Bluetooth-Modus mit der Modustaste aus.
- Die Bluetooth-Anzeige blinkt blau. Das Gerät befindet sich im Kopplungsmodus.
- Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion an Ihrem Bluetooth-Gerät.
- Suchen Sie auf dem Bluetooth-Gerät nach neuen Geräten.
- Wählen Sie das Gerät: „TURN300BK“. Wenn ein Passwort erforderlich ist, geben Sie "0000" ein.
- Ist die Kopplung abgeschlossen, leuchtet die LED-Anzeige blau.

- Ätzen Sie darauf, dass das Gerät beim Laden ausgeschaltet ist, bevor Sie die Plattenspielermaled auswechseln.
- Achten oder berühren Sie die Plattenspielermaled nicht.
- Die alte Plattenspielermaled zu ersetzen, sobald Sie eine Veränderung der Klangqualität bemerken. Die Verwendung einer abgenutzten Plattenspielermaled kann Schäden an den Schallplatten verursachen. Schallplatten mit 78 U/Min. nutzen die Plattenspielermaled schneller ab als Schallplatten mit 33/45 U/Min.
- Warnung!**
 - Achten Sie darauf, dass das Gerät beim Laden ausgeschaltet ist, bevor Sie die Plattenspielermaled auswechseln.
 - Achten oder berühren Sie die Plattenspielermaled nicht.
 - Die alte Plattenspielermaled zu ersetzen, sobald Sie eine Veränderung der Klangqualität bemerken. Die Verwendung einer abgenutzten Plattenspielermaled kann Schäden an den Schallplatten verursachen. Schallplatten mit 78 U/Min. nutzen die Plattenspielermaled schneller ab als Schallplatten mit 33/45 U/Min.
- Die neue Plattenspielermaled einsetzen:**
 - Halten Sie die Plattenspielermaled an der Vorderkante fest und setzen Sie die Hinterkante der Plattenspielermaled in den Tonaarm ein (B).
 - Schieben Sie die Plattenspielermaled nach oben, um sie einrasten zu lassen (C).

Ersetzen der Plattenspielermaled (Abb. B)

Die Plattenspielermaled hält unter normalen Bedingungen bis zu 50 Stunden. Es wird empfohlen, die Plattenspielermaled zu ersetzen, sobald Sie eine Veränderung der Klangqualität bemerken. Die Verwendung einer abgenutzten Plattenspielermaled kann Schäden an den Schallplatten verursachen. Schallplatten mit 78 U/Min. nutzen die Plattenspielermaled schneller ab als Schallplatten mit 33/45 U/Min.

- Warnung!**
 - Achten Sie darauf, dass das Gerät beim Laden ausgeschaltet ist, bevor Sie die Plattenspielermaled auswechseln.
 - Achten oder berühren Sie die Plattenspielermaled nicht.
 - Die alte Plattenspielermaled zu ersetzen, sobald Sie eine Veränderung der Klangqualität bemerken. Die Verwendung einer abgenutzten Plattenspielermaled kann Schäden an den Schallplatten verursachen. Schallplatten mit 78 U/Min. nutzen die Plattenspielermaled schneller ab als Schallplatten mit 33/45 U/Min.
- Die neue Plattenspielermaled einsetzen:**
 - Halten Sie die Plattenspielermaled an der Vorderkante fest und setzen Sie die Hinterkante der Plattenspielermaled

